



ADVENTURES IN LANGUAGE



FRENCH ACTIVITY

Lengths of Time

FRENCH ACTIVITY

Lengths of Time



You've read our article and you want to check if it's all understood? Or perhaps you already know how to use French time indicators, but you just want to practice your skills. Start with our warm up exercise and keep going, checking the answers at the end.

A Same or different? Read the pairs of sentences and say if they mean the same thing or not. If you have time, translate them to make sure you understand everything.

1. *Ça fait une plombe que j'attends ! / J'ai attendu il y a une heure.*
2. *Voilà deux ans qu'on a déménagé. / On a déménagé depuis deux ans.*
3. *Il y a trois ans que nous ne l'avons pas vu. / Ça fait trois ans que nous ne l'avons pas vu.*
4. *Ça fait longtemps qu'il est parti. / Il est parti depuis longtemps.*
5. *Il a compris au bout d'un moment. / Il y a un moment, il a compris.*
6. *Ça fera un an qu'on habite ici. / On a habité ici il y a un an.*

A little help

une plombe = an hour

FRENCH ACTIVITY

Lengths of Time



B Josh () and Théo () are texting. They are trying to organize a surprise birthday party for Sophie (CA).

Josh

Théo, tu es où ?

15:12

Théo

Je suis chez Ali. Je pars dans 2 minutes.

15:15

Josh

Hein ? Tu n'es pas arrivé chez Ali trois heures ?

15:12

Josh

Qu'est-ce que tu fabriques tout ce temps ?

15:12

Théo

On voulait juste essayer son nouveau jeu vidéo.

15:15

Josh

Quoi ??! Are you joking?! trois heures que je décore l'appart tout seul. Tu aurais dû être là une heure !

15:12

A little help

fabriques = do

FRENCH ACTIVITY

Lengths of Time



C The sister: Our three friends Josh (), Théo (), and Sophie () are talking about someone's sister. Read the conversation below and add the missing prepositions of time. For an extra challenge, go to level 2 and practice your translation skills!

Level 1

Josh Raphaël n'habite plus ici quand ?

Théo Aucune idée. J'ai vu sa sœur deux jours.

Sophie Ah bon ?! Elle est de retour ? Je croyais qu'elle habitait à Paris l'année dernière...

Théo Elle est juste arrivée trois jours pour voir ses parents.

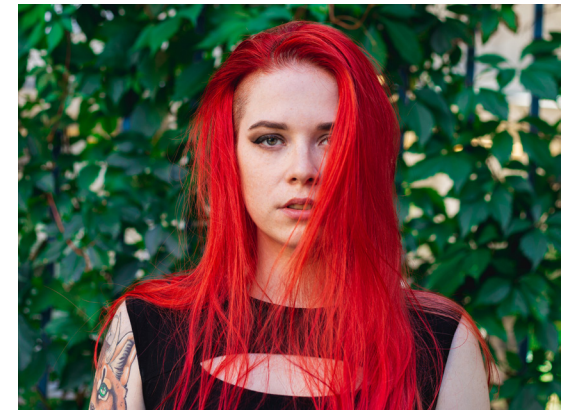
Josh longtemps que je ne l'ai pas vue. Elle a changé ?

Sophie Josh ! Elle est seulement partie un an, elle ne va pas être métamorphosée !

Théo Et ben figure-toi que si ! J'ai même eu du mal à la reconnaître ! Elle a les cheveux rouges et des tatouages sur les bras ! Apparemment, des années qu'elle voulait changer de look et elle s'est lancée quelques mois.

A little help

métamorphosée = utterly changed
figure-toi = believe it or not
s'est lancée = she went for it



FRENCH ACTIVITY

Lengths of Time

C

Level 2



Translate the passages in **blue** into French:

Josh Raphaël has no longer lived here for how long?

Théo *Aucune idée. I saw his sister two days ago.*

Sophie *Ah bon ?! Elle est de retour ? I thought she was living in Paris since last year...*

Théo *She only arrived three days ago to visit her parents.*

Josh *I've not seen her in a long time. Elle a changé ?*

Sophie *Josh ! She's only been gone for a year, elle ne va pas être métamorphosée !*

Théo *Et ben figure-toi que si ! J'ai même eu du mal à la reconnaître ! Elle a les cheveux très courts et rouges !*

FRENCH ACTIVITY

Lengths of Time



A Same or different?

Ça fait une plombe que j'attends ! / J'ai attendu il y a une heure. → different

↳ I've been waiting for an hour. ↳ I waited an hour ago.

Voilà deux ans qu'on a déménagé. / On a déménagé depuis deux ans. → different

↳ It's been two years since we moved out. ↳ We've been moving out for two years.

Il y a trois ans que nous ne l'avons pas vu. / Ça fait trois ans que nous ne l'avons pas vu. → same

↳ We haven't seen him in three years. ↳ It's been three years since we last saw him.

Ça fait longtemps qu'il est parti. / Il est parti depuis longtemps. → same

↳ He left a while ago. ↳ He's been gone for a while.

Il a compris au bout d'un moment. / Il y a un moment, il a compris. → different

↳ He got it after some time. ↳ Some time ago, he got it.

Ça fera un an qu'on habite ici. / On a habité ici il y a un an. → different

↳ It will be a year that we've lived here. ↳ We lived here a year ago.

B Surprise birthday party

1. Tu n'es pas arrivé chez Ali **il y a** trois heures ?
2. Qu'est-ce que tu fabriques **depuis** tout ce temps ?
3. **Ça fait / Il y a / Voilà** trois heures que je décors l'appart tout seul.
4. Tu aurais dû être là **il y a** une heure !

FRENCH ACTIVITY

Lengths of Time



C The sister

- Josh** Raphaël n'habite plus ici **depuis** quand ?
- Théo** Aucune idée. J'ai vu sa sœur **il y a** deux jours.
- Sophie** Ah bon ?! Elle est de retour ? Je croyais qu'elle habitait à Paris **depuis** l'année dernière...
- Théo** Elle est juste arrivée **il y a** trois jours pour voir ses parents.
- Josh** **Ça fait / Il y a** longtemps que je ne l'ai pas vue. Elle a changé ?
- Sophie** Josh ! Elle est seulement partie **il y a** un an, elle ne va pas être métamorphosée !
- Théo** Et ben figure-toi que si ! J'ai même eu du mal à la reconnaître ! Elle a les cheveux rouges et des tatouages sur les bras ! Apparemment, **ça faisait / il y avait** des années qu'elle voulait changer de look et elle s'est décidée **il y a** un mois, pour son anniversaire.